



DÉLMAGYARORSZÁG

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT LAPJA

Luis Corvalán Budapestre érkezett

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának meghívására szerdán hivatalos baráti látogatásra Budapestre érkezett Luis Corvalán, a Chilei Kommunista Párt főtitkára.

A Ferihegyi repülőtér főépületét díszítő zászlók, magyar és spanyol nyelvű feliratok, a tisztelet ünnepi külsőségekben is megnyilvánuló jegyei, a budapesti gyárak, üzemek, intézmények, iskolák küldötteinek már a kora délelőtti órákban gyülekező ezrei jelezték: kedves vendég fogadására készül a főváros. S amikor — pár perccel 10 óra után — a betonra gördülő TU 134-es küllöngép aajtáiban feltűnt Luis Corvalán alakja: felcsattanó taps, éljenzés, magyar és chilei zászlócskák erdeje köszöntötte a nemzetközi munkásoktól nagy tiszteletben álló harcosát, akinek neve szimbóluma lett a reakció, a fasizmus elleni harcnak, jelképe annak a küzdelemnek, amely Chilében, s a világ más térségeiben is folyik a demokratikus szabadságjogokért, a társadalmi haladásért, a nép győzelméért.

Luis Corvalánt, feleségét és a kíséretében levő Gladys Marint, a Chilei Kommunista Párt Politikai Bizottságának tagját, a chilei KISZ főtitkárát és Tomas Solist, a Chilei Kommunista Párt Központi Bizottságának tagját, a Chilei KP magyarországi képviselőjét elsőként Kádár János, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára és felesége üdvözölte. A Chilei Kommunista Párt főtitkára sorra kezelt szorított a fogadására megjelent magyar vezető személyiségekkel: Biszku Bélával, az MSZMP Központi Bizottságának titkárával, Sarlós Istvánnal, a Hazafias Népfront Országos Tanácsának főtitkárával, Maróthy Lászlóval, a KISZ Központi Bizottságának első titkárával, a Politikai Bizottság tagjaival, Gyenes Andrással, a Központi Bizottság titkárával, Katona Imrével, az MSZMP Központi Bizottságának tagjával, a budapesti pártbizottság első titkárával, Berecz Jánossal, a Központi Bizottság külügyi osztályának vezetőjével. Hazája nyelvén, spanyolul köszöntötték Luis Corvalánt a virágcsokrokkal kedveskedő úttörők, s gyakran hangzott föl spanyolul is az üdvözlő szó, amikor Luis Corvalán és Kádár János elhaladt a főváros lakosainak, a hazánkban élő chileiek sorsfala előtt. A bensőséges hangulatú, szeretetteljes fogadtatás végén a Chilei Kommunista Párt főtitkára a magyar vezető személyiségekkel gépkocsiba szállt, és szállására indult. Végig a szálláshelyhez vezető útvonalon, amerre elhaladt, ezrek és ezrek köszöntötték Luis Corvalánt.

A Magyar Szolidaritási Bizottság küldöttsége, Harmati Sándor elnök vezetésével, szerdán délután látogatást tett Luis Corvalánnal, a Chilei Kommunista Párt főtitkárával, szállásán.

Kádár János fogadta a Chilei KP főtitkárát

Kádár János, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára szerdán, a Központi Bizottság székházában fogadta Luis Corvalánt, a Chilei Kommunista Párt főtitkárát. Szívvelyes, baráti légkörben megbeszélést folytattak.

Béke és Barátság Érdemrenddel tüntették ki Luis Corvalánt

A Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa a Béke és Barátság Érdemrendet adományozta Luis Corvalánnak, a Chilei Kommunista Párt főtitkárának. A bensőséges kitüntetés ünnepségen — szerdán este a Parlament Munkácsy-termében — részt vett Kádár János, az MSZMP Központi Bizottságának első titkára, Gyenes András, a Központi Bizottság titkára, Cséteri Lajos, az Elnöki Tanács titkára és Berecz János, az MSZMP Központi Bizottságának tagja, valamint Tomas Solis, a Chilei KP Központi Bizottságának tagja, a párt magyarországi képviselője.

Losonczy Pál, az Elnöki Tanács elnöke meleg szavakkal méltatta Luis Corvalán el nem évülő érdemeit, amelyeket a Chilei Kommunista Párt főtitkáraként és chilei nép szabadságáért, a nemzetközi kommunista és munkásmozgalom egységének erősítéséért, a békeért, a

magyar és a chilei nép barátságának elmélyítéséért kifejtett. A Chilei Kommunista Párt, Chile haladásért harcoló népe — hangoztatta az Elnöki Tanács elnöke — a jövőben is biztosan építhet a magyar nép szolidaritására, pártunk és államunk segítőkészségére.

— A szocialista magyar állam magas kitüntetését azzal az érzéssel veszem át — mondotta válaszában Luis Corvalán —, hogy elsősorban a Chilei Kommunista Pártot, hazám munkásait, Salvador Allende, Pablo Neruda népét illeti. Új a népet, amely 1970-ben új úton indult el a latin-amerikai kontinensen, azt a népet, amelyet puccsal uralomra jutott fasizmus rendszer vert bilincsbe, amely harcban a világ haladó erőinek, a szocialista országoknak, elsősorban a Szovjetunióknak szolidaritását élvezti.

Az MSZMP Politikai Bizottsága este a Parlament gobelintermében díszvacsorát adott Luis Corvalán tiszteletére. A díszvacsorán Luis Corvalán és Kádár János pohárköszöntőt mondott, melyet lapunk 2. oldalán ismertettünk.

Megnyílt a Budapesti Nemzetközi Vásár

Huszonkilenc ország 1868 kiállítójának részvételével szerdán délelőtt 10 órakor ünnepélyesen megnyílt a Budapesti Nemzetközi Vásár, a beruházási javak szakvására. A BNV főterét a részt vevő országok zászlói és a nemzetközi vásárok szövetségének emblémája díszítette. Itt gyülekeztek a megnyitó ünnepség vendégei. Megjelent Németh Károly, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Központi Bizottság titkára, Borbély Sándor, a Központi Bizottság titkára, Havasi Ferenc, a Minisztertanács elnökhelyettese. Ott volt a kormány több tagja, a diplomáciai testület sok vezetője és tagja, jelen voltak a hazai és külföldi kiállítók képviselői.

A Himnusz elhangzása után dr. Bíró József külkereskedelmi miniszter mondott megnyitó beszédet. Üdvözölte a megnyitó ünnepség vendégeit, majd így folytatta:

— A Budapesti Nemzetközi Vásár a magyar ipar és külkereskedelem jelentős eseménye. Termelővállalataink ilyenkor adnak számot munkájukról, műszaki újdonságaikról. A vásár nemzetközi rangja lehetővé teszi a tervezők és a kutatók, a mérnökök és a közgazdászok számára, hogy lemérjék: jó úton járnak-e, valóban azt gyártja-e vállalatuk, amire a vevőknek idehaza és külföldön szüksége van.

— Az összehasonlítás lehetősége rendkívül fontos mozzanata a mi vásárainknak, s ezért örülünk, hogy partnereink változatlanul élénk érdeklődést tanúsítottak a budapesti találkozó iránt. Négy világrész 28 országából jöttek el neves és jeles világcégek, szám szerint csaknem kétezeren, hogy felkínálják termékeiket és szolgáltatásaikat. Hivatalos, illetve kollektív bemutatással tiszteltük meg tavaszi vásárunkat a KGST valamennyi európai országára, köztük a lenini for-



Acs S. Sándor felvétele

Dr. Bíró József külkereskedelmi miniszter megnyitó beszédét mondja

radalom 60. évfordulójára készülő Szovjetunió. A kölcsönös előnyök, azonos feltételek alapján kívánunk kereskedni a Föld valamennyi országával — folytatta dr. Bíró József. — Hazánk — a GATT egyenjogú tagjaként — a helsinki záróokmány szellemében is — elkönyöli magát mindenféle diszkriminációtól, kereskedelmi korlátozástól, mennyiségi és más protekcionista intézkedéstől. Ebből következően kívánja Magyarországot fejleszteni kívánja kétoldalú kapcsolatait a fejlett ipari országokkal és a fejlődő világ államaival. Ezért támogatja

hazánk Európa két nagy gazdasági integrációs szervezeteinek, a KGST-nek és a Közös Piacnak a kölcsönös érdekeken és előnyökön alapuló kapcsolatfelvételét is. A miniszter befejezésül köszönetet mondott a vásár szervezésében, építésében és rendezésében közreműködőknek, a kiállítóknak. Elismerését fejezte ki a munkásoknak, mérnököknek, kutatóknak a bemutatott termékek színvonalaért, majd megnyitotta a vásár kétoldali kapcsolatait a fejlett ipari országokkal és a fejlődő világ államaival. Ezért támogatja

Havasi Ferenc nyilatkozata

Havasi Ferenc, a Minisztertanács elnökhelyettese a vásári séta után nyilatkozott a BNV-n szerzett tapasztalatairól.

— Örömmel tapasztalhatjuk — mondotta —, hogy a BNV évről évre fejlődik, gazdagodik. Joggal mondhatjuk, hogy az európai rangos vásárok sorába nőtt, a keletnyugati kereskedelemnek is hasznos fórumává vált. A beruházási javak és széles körű szakbemutatóján az idén is sok szocialista országbeli vállalat képviselője találkozik nyugati cégek szakembereivel, s felhasználva a kedvező lehetőségeket, bővíti információ és üzleti kapcsolatokat, együttműködésüket. A vásár jól fejezi ki: kedvező lehetőségek vannak arra, hogy a helsinki záróokmány szellemében tovább fejlődjenek a gazdasági kapcsolatok.

— Mély benyomást gyakorolt ránk a KGST-gondolat a világpiaci igények folyamatos megismerésére és nyomon követésére, eredményesebb gazdálkodásra ösztönöz — fejezte be nyilatkozatát Havasi Ferenc.

Anyagmozgatás és csomagolás

Országos értekezlet Szegeden

Az anyagmozgatás gépesítése, fejlesztése fontos, egyszersmind összetett feladat. Összetett, mert általában szervezési intézkedéseket is megkíván. E munka hazánkban legtöbb vállalatnál egyelőre kezdetleges, az ilyen fejlesztés gépek, főként targoncák vásárlását feddi. Az ésszerű beruházási tevékenységhez igyekszik segítséget nyújtani az MTE SZ Csongrád megyei szervezeteinek anyagmozgatási és csomagolási bizottsága is, ezért országos értekezletet rendezett, amelyre tegnap, szerdán Szegeden, a Technika Házában került sor. Számos iparágból hozzátvetőleg száz szakember érkezett Szegedre, hogy elmondja gondját, s segítséget kapjon munkájához.

Vitaindító előadást Perényi Mihály, az anyagmozgatás és csomagolás bizottság vezetőségének tagja mondott. Szólt a gépek beszerzéséről, hibáiról, javításáról, az alkatrészellátásról, az importtargoncák minőségéről. Arról is, hogy olykor minőség nélkül vásárolunk külföldről targoncát, s később, itthon de-

rül ki, hogy nem felel meg a magyar munkavédelmi előírásoknak. Rövid tájékoztatót tartott a Technoimpex, a MÜART, a Belkereskedelmi Szállítási Vállalat, a Szabványügyi Hivatal, valamint az Anyagmozgatási és Csomagolási Intézet képviselője. Délután dr. Kiss Ferenc, a Kohó- és Gépipari Minisztérium iparfejlesztési főosztályának főmérnöke tartott előadást az anyagmozgatás fejlesztéséről, az állami támogatás pályázásáról.

A vállalatok küldöttei közül jó néhányan felszólaltak; elmondották, milyen gondokkal küzdenek, mi az oka annak, hogy az anyagmozgató gépek nagy százaléka áll az üzemekben. Legtöbbször az emelővillás targoncákról szóltak. A sokféle típus a javítást is megnehezíti, márpedig rengeteg a hibalehetőség, sok targonca nem sokkal a vásárlás után megáll. Gondot okoz, hogy tartalékalkatrészekhez jóformán nem lehet hozzájutni annak ellenére, hogy a bolgár Balcancar gyártól már hozzátvetőleg 12 ezer targoncát vásároítottunk. A

vállalatok legtöbbje maga gyárt alkatrészeket, s ez nem megnyugtató megoldás. Jó lenne elérni, hogy a Balcancar alkatrészraktárt létesítene Magyarországon, erre azonban nem sok eséllyel pályázunk, mint-hogy a meghívás ellenére nem képviseltették magukat a bolgárok. Többféle megoldást fontolgatnak a szakemberek, a legelérhetőbbnek az látszik, hogy hazánkban kellene központi alkatrészgyártó üzemet létesíteni.

Mindehhez szükséges, hogy pontosan ismerjük a hazai gépparkot. A Csongrád megyei bizottság vállalkozott arra, hogy típus, életkor és kihasználtság szempontjából fölméri a helyzetet. E munkához segítséget nyújt a Technoimpex és a MÜART. Végül tegnap, az országos értekezleten összegezték a rendezők a tapasztalatokat, s megfogalmazták állásfoglalásukat. Ebben valamennyi panasz, kérés, kívánság szerepel. Az állásfoglalást elküldik azokhoz a szervekhez, amelyekről a gondok enyhítését várják.